

Połaniec, dnia 2006.08.29

**Protokół XLII/06  
z sesji Rady Miejskiej w Połańcu w dniu 29 sierpnia 2006 roku.**

Rozpoczęcie obrad – godz. 13<sup>00</sup>.  
Zakończenie obrad – godz. 18<sup>15</sup>.

Przewodniczący Rady Miejskiej w Połańcu – p. Edward Bobiński otworzył obrady, powitał wszystkich przybyłych na sesję: pp. radnych, p. Janusza Gila – burmistrza Miasta i Gminy, p. Jana Krygowskiego zastępcę burmistrza Miasta i Gminy, kierowników i dyrektorów jednostek podległych Gminie, przedstawicieli jednostek pomocniczych, kierowników wydziałów Urzędu oraz p. Wiesława Szymańskiego – komendanta Komisariatu Policji w Połańcu.

Następnie p. Edward Bobiński - przewodniczący Rady Miejskiej ogłosił minutę ciszy w związku ze śmiercią radnego śp. Mariana Kasperskiego.  
Później p. Przewodniczący zaproponował, by osoby chętne, złożyły datki pieniężne na Mszę św. w intencji zmarłego.

Kontynuując, p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej, na podstawie listy obecności stwierdził prawomocność obrad, ponieważ na 14. radnych, obecnych na sesji było 12. Radni nieobecni – usprawiedliwieni to: p. Maria Pawlik i p. Edward Słoma.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej przypomniał zaplanowany porządek obrad i zapytał, czy są propozycje zmian.

Propozycji zmian nie zgłoszono, więc obowiązywał porządek obrad przygotowany przez Przewodniczącego Rady:

1. Otwarcie sesji.
2. Przyjęcie protokołów: Nr XXXIX/06, Nr XL/06 i Nr XLI/06.
3. Sprawozdanie z wykonania budżetu Miasta i Gminy za I półrocze 2006 r.
4. Podjęcie uchwał w sprawie:
  - zmian w budżecie Miasta i Gminy Połaniec na 2006 rok,
  - wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Połaniec, położonych w Połańcu przy ulicy Zrębińskiej oraz Sienkiewicza, na rzecz ich najemców,

- sprzedaży nieruchomości gruntowej położonej w Brzozowej gmina Połaniec, stanowiącej własność gminy Połaniec, oznaczonej w ewidencji gruntów jako działka nr 554 o powierzchni 0,27 ha, w drodze przetargu ustnego nieograniczonego,
- sprzedaży nieruchomości gruntowych położonych w Luszycy gmina Połaniec, stanowiących własność gminy Połaniec, oznaczonych w ewidencji gruntów jako działki nr nr 242/2 o powierzchni 0,13 ha, 243/1 o powierzchni 0,01 ha oraz 243/2 o powierzchni 0,20 ha w drodze przetargu ustnego nieograniczonego,
- sprzedaży w trybie bezprzetargowym działki nr 6341/9 o powierzchni 23 m. kw. położonej przy ul. Kleeberga w Połańcu na rzecz właściciela zabudowanej nieruchomości przyległej, z przeznaczeniem na poprawę warunków zagospodarowania nieruchomości posiadanej,
- zamiany gruntów położonych w Połańcu, stanowiących własność Gminy Połaniec, na grunty stanowiące własność p. Dariusza Bogdańskiego.

5. Przygotowania do wyborów samorządowych, zarządzonych na 12 listopada 2006 roku.

6. Informacje na temat działalności bieżącej, czyli o:

- pracy Przewodniczącego Rady Miejskiej w okresie międzysesyjnym,
- pracy Burmistrza Miasta i Gminy i Zastępcy Burmistrza w okresie międzysesyjnym -  
\* w tym: informacja o realizacji inwestycji,
- pracy Komisji Rady w okresie międzysesyjnym.

7. Interpelacje radnych i zapytania.

8. Dyskusja i wolne wnioski.

9. Zakończenie obrad.

Załącznikami do protokołu są:

- lista obecności radnych,
- lista zaproszonych gości  
oraz
- podjęte uchwały.

Ad. 2

Rada przyjęła protokoły: Nr XXXIX/06, Nr XL/06 oraz XLI/06.

Głosowanie:

za przyjęciem protokołu XXXIX/06 - 9 osób

przeciwko	- 1 osoba
wstrzymało się od głosu	- 2 osoby
za przyjęciem protokołu XL/06	- 9 osób
przeciwko	- 1 osoba
wstrzymało się od głosu	- 2 osoby
za przyjęciem protokołu XLI/06	- 8 osób
przeciwko	- 1 osoba
wstrzymało się od głosu	- 3 osoby

Pan Stanisław Wójcik – radny, poinformował, że głosował przeciwko przyjęciu protokołów, ponieważ w Merkuriuszu Połanieckim nie były zamieszczone sprawozdania z obrad, których protokoły tyczyły.

Pani Anna Gajewska – redaktor Merkuriusza Połanieckiego wyjaśniła, że sprawozdanie z sesji do Merkuriusza przygotowuje dopiero wtedy, gdy protokoły są przyjęte.

Pan Stanisław Wójcik - radny wtrącił uwagę, że powołane jest kolegium redakcyjne, które powinno spowodować zmiany w sposobie redagowania Merkuriusza.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej poinformował, że nie ma aż tak dużego wpływu na redagowanie Merkuriusza.

Ad. 3

Sprawozdanie z wykonania budżetu Miasta i Gminy za I półrocze 2006 roku przedstawił p. Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy.

„Wysoka Rado  
Szanowni Państwo !

Na dzisiejszej sesji mamy podsumować realizację budżetu za I półrocze 2006 roku, a więc odpowiedzieć na pytanie, jak kształtowały się dochody i wydatki budżetu w tym okresie, jak również jakie są prognozy na najbliższe miesiące.

Dochody w ciągu półrocza wzrosły o 3,3 % i wynoszą po zmianach 27 976 000 zł. Realizacja dochodów wyniosła 14 455 000 zł tj. 51,8 % i jest wyższa, niż wynikałoby to z upływu czasu, z tym zastrzeżeniem, że w znacznej części jest to wymuszone sezonowością niektórych dochodów (np. subwencją oświatową, przedpłatami podatkowymi, odsetkami od wolnych środków). Z dokładniejszej analizy wynika, że dochody powinny być zrealizowane w zakładanej wysokości. Z porównania wykonania dochodów z roku 2005 i prognozy na 2006 wynika spadek dochodów przekraczający 5 000 000 zł.

Było to sygnalizowane przy okazji omawiania prognoz długoterminowych dla budżetu Miasta i Gminy.

Powyższy spadek nie odbił się jednak w sposób znaczący na poziomie wydatków budżetowych. Z lat poprzednich zakumulowana została nadwyżka, która pozwoliła

zrównoważyć budżet początkowy po stronie wydatków, jak również spowodować jego wzrost w ciągu I półrocza o 9,3 %. W sumie kwota planowanych wydatków po zmianach wyniosła 34 376 000 zł i jest znacznie wyższa niż wykonanie wydatków w roku ubiegłym. Jak wynika z powyższego, spadek możliwości budżetu został w pełni pokryty zapasami z lat poprzednich. W części również z tego źródła proponujemy pokryć zwiększenie zadań, zawartych w projekcie uchwały o zmianach budżetowych. Realizacja wydatków w części dotyczącej wydatków stałych przebiega w miarę rytmicznie, zgodnie z upływem czasu. Natomiast w części inwestycyjnej ze względu na ich sezonowość wykonanie finansowe jest niewielkie. Wykonanie rzeczowe jest znacznie większe, co widać na niektórych zadaniach zwłaszcza drogowych i nie tylko. Realizowana jest na przykład budowa zespołu boisk, zaawansowana jest budowa i remont dróg oraz chodników na terenie Miasta i Gminy. Zakończono budowę budynku socjalnego. Planuje się zakup nowego samochodu dla Warsztatu Terapii Zajęciowej w Połańcu oraz w pełni wyposażonej karetki dla Przychodni Zdrowia w Połańcu. Trwają przygotowania do rozpoczęcia największej inwestycji w historii Miasta i Gminy jaką jest sanitacja terenów wiejskich. Pomimo pewnych perturbacji wynikających z procedur administracyjnych Gmina realizuje zdecydowaną większość zaplanowanych inwestycji i remontów oraz jest coraz bliżej pozyskania środków unijnych na sanitację Gminy.

Gmina w terminie spłacała raty pożyczek i kredytów. W I półroczu zachowana była płynność finansowa w budżecie. Płynność finansowa w II półroczu 2006 roku również powinna być zachowana.

W wyniku analizy wykonania budżetu została przedłożona Radzie propozycja zmian w budżecie. Dotyczy to jednak kolejnego punktu obrad Rady.”

Następnie na prośbę p. Przewodniczącego Rady, informację przedstawioną przez p. Burmistrza uzupełnił p. Henryk Bład – skarbnik Gminy stwierdzając, że sprawozdanie zostało przygotowane zgodnie z obowiązującymi przepisami, czyli w formie tabelarycznej i opisowej, a szczegółowość sprawozdania jest co najmniej taka jak w uchwale budżetowej. Po raz pierwszy dołączono też sprawozdania półroczne z jednostek gminnych. Takie same materiały zostały wysłane do Regionalnej Izby Obrachunkowej w Kielcach.

Następnie p. Skarbnik poinformował, że dochody wraz z przychodami w ciągu półrocza były wyższe niż w analogicznym okresie roku ubiegłego o prawie 3 000 000 zł, czyli o 9,3 %. Podobnie jest z wydatkami. Przychody to kredyt w kwocie 925 000 zł oraz nadwyżki z lat ubiegłych – w sumie ponad 6 000 000 zł.

Z analizy wynika, że wydatki będą wyższe niż w roku ubiegłym, ponieważ w 2005 roku ze względów proceduralnych nie zrealizowano boisk przyszkolnych, pomimo że były zaplanowane do wykonania. Fizycznie są jeszcze do realizacji środki niewygasające – 1 300 000 zł. Wydatki zostały wykonane w 46 %, a wydatki inwestycyjne i remontowe – w 34,7 % (w roku ubiegłym odpowiednio – 38 % i 10 %).

Z porównania zrealizowanych dochodów i wydatków wynika niedobór budżetowy około 9 %. Planowany deficyt budżetowy po zmianach na koniec roku miał wynosić 6 450 000 zł. Na dzień 30 czerwca 2005 roku, niedobór wyniósł 1 382 430 zł.

Gdy Rada zaakceptuje zmiany w budżecie, do końca roku pozostanie jeszcze 100 000 zł rezerwy ogólnej.

Jeśli chodzi o środki Gminnego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, realizacja za I półrocze wynosi 11% (w 2005 roku było 8%). Wydatki GFOŚ mają głównie charakter inwestycyjny. Dochody z Funduszu stopniowo spadają, bo zmniejsza się emisja pyłów. Do Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska Gmina Połaniec odprowadza całą nadwyżkę ponad 10. krotność średniej krajowej, pomnożonej przez ilość mieszkańców, czyli w Połańcu pozostaje na własne zadania około 1 500 000 zł - reszta jest odprowadzana. Gmina pomimo różnorodnych utrudnień pozyskuje środki zewnętrzne i nie jest nadmiernie zadłużona. Do końca czerwca 2006 roku zadłużenie wynosiło niecałe 10 % (2 380 000 zł). Realizacja budżetu za I półrocze jest dobra i nie ma zagrożeń rzeczowych, czy finansowych.

W dyskusji udział wzięli:

1/ p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej przypomniał, że przy przyjmowaniu budżetu na 2006 rok, był on znacznie mniejszy niż planowany na 2005 rok, a biorąc pod uwagę wykonanie 2005 roku, była to ogromna różnica. Teraz widać, że stan się poprawia i, jak mówił p. Burmistrz na koniec roku nie powinno być źle.

Pan Przewodniczący Rady zapytał, jak problem będzie rozwiązany, gdy planowany deficyt na koniec roku ma wynosić 6 450 152 zł.

Pan Henryk Bład – skarbnik Gminy odpowiedział, że planowany deficyt budżetowy to 6 450 152 zł, ale został pokryty kredytem 925 000 zł i nadwyżką z lat ubiegłych.

Pan Henryk Bład – skarbnik Gminy dodał, że faktyczny deficyt na 30 czerwca 2006 roku wyniósł 1 382 430 zł, więc istnieje możliwość, że na koniec roku niedobór będzie znacznie mniejszy niż planowany,

2/ p. Stanisław Wójcik – radny, stwierdził, że ponad 3 miesiące temu wnioskuje, aby wystąpić do Elektrowni o określenie co jest składowiskiem odpadów paleniskowych, a co magazynowaniem, i poprosił o odpowiedź jaka jest sytuacja. Stwierdził, że magazyn to część składowiska i Elektrownia powinna za to płacić, bo stanowi uciążliwość.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że byłoby dobrze, gdyby stało się jak mówi p. radny. Dodał jednak, że wszystkie powstałe nowe przedsiębiorstwa wokół Elektrowni nie płacą podatku. Po trzech latach będzie inaczej, jeśli w międzyczasie nie ulegną zmianie obowiązujące przepisy prawne.

Do tematu odniósł się też p. Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy, wyjaśniając, że Gmina Połaniec nie jest bezpośrednim beneficjentem środków od Elektrowni. O to czy Elektrownia odprowadza podatki we właściwej wysokości dba Wydział Środowiska Urzędu Wojewódzkiego i Urząd Marszałkowski. Gmina otrzymuje z Urzędu Marszałkowskiego jedynie swój udział. Gdyby Gmina bezpośrednio wystąpiła z interwencją, stanowiłoby to naruszeniem obowiązujących kompetencji. „Województwo” pilnuje, żeby wszystko było naliczane prawidłowo.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej potwierdził, że Urząd Marszałkowski kontroluje prawidłowość odprowadzania środków z tytułu przekroczenia norm, a za stwierdzone nieprawidłowości naliczane są bardzo duże kary.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy Połaniec nadmienił, że środki odprowadzone np. z Elektrowni do Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska, nie są dla Połanica całkowicie stracone, bo korzysta się z nich w postaci pożyczek, których część jest umarzana,

3/ p. Jacek Tarnowski – radny, podziękował p. Burmistrzom za realizację budżetu w I półroczu 2006 roku, i za wyjaśnienia.

Ad. 4

Przystąpiono do podejmowania uchwał.

1. Uchwała w sprawie zmian w budżecie Miasta i Gminy Połaniec na 2006 rok.

Wprowadzenia do tematu dokonał p. Henryk Bład – skarbnik Gminy –

- Proponowane zmiany były omawiane na komisjach, które je następnie pozytywnie zaopiniowały. W ramach autopoprawek zaproponowanych już po wysłaniu materiałów, p. Burmistrz proponuje jeszcze zwiększenia: na zakup urządzenia do konserwacji nowych boisk (12 000 zł), opłatę za żywność z Banku Żywności (5 331 zł), koszty transportu otrzymanej żywności (10 000 zł), zakup komputerowego systemu finansowo – księgowego oraz na kadry i płace dla OPS (4 870 zł). Zwiększenia te znajdują pokrycie z nadwyżki z 2005 roku.

Generalnie, źródłem zwiększeń na zadania są: środki niewygasające (ze względu na upływ terminów), środki z PFRON, ze Starostwa i niewielkie (14 000 zł) zwiększenie środków własnych. Poza tym wpłynęły środki z zewnątrz na dofinansowanie boisk przyszkolnych. Uruchomiono też część subwencji ogólnej i nadwyżki z lat ubiegłych. Do dyspozycji jest 684 000 zł. Po stronie wydatkowej znalazły się: projekty budowlane 187 000 zł, nakłady na remonty i inwestycje drogowe 136 000 zł, nakłady na odwierty studni 39 000 zł, dofinansowanie na Zakładowy Fundusz Socjalny w oświacie 38 000 zł, remont budynku na stadionie 30 000 zł, zwiększenie nakładów na remonty remiz OSP 25 000 zł oraz na inne zadania w OSP, (w tym w części finansowane przez powiat 22 000 zł), akcje p. pożarowe, zakup samochodu dla WTZ 81 500 zł.

Proponuje się ponadto, aby do zgromadzonych 148 000 zł na zakup karetki reanimacyjnej dołożyć 52 000 zł i z kwotą 200 000 zł przeprowadzić przetarg na zakup karetki wraz z wyposażeniem (klimatyzacja, kardiogram z telefonem, defibrilator). Poza tym proponuje się zakup licencji do Internetu (BIP), dodatkowe nakłady na boiska wynikłe w trakcie ich realizacji np. tak zwane piłkochwyty i niezbędne konstrukcje, żeby wszystko funkcjonowało prawidłowo, drobne remonty w budynku Urzędu, zgodnie z zaleceniami kominiarza.

W dyskusji udział wzięli:

1/ p. Stanisław Wójcik – radny, zapytał, dlaczego jest dyskryminowana społeczność Turska Małego, objawiająca się w tym, że mieszkańcy oddali ponad 30 % swoich gruntów pod budowę Elektrowni, czyli oddali swoje warsztaty pracy, a obecnie nie mają nawet dojazdów do swoich gruntów, bo drogi są złej jakości i ciągle są niszczone przez samochody elektrowniane.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że zarzuty o dyskryminację może postawić każdy, kto w swoim subiektywnym odczuciu uważa, że jego miejscowość, czy określony areał miasta jest niedofinansowany. Faktem jest przy tym, że w bieżącej kadencji na inwestycje przeznaczone zostało 34 000 000 zł, z tego dla sołectw 10 000 000 zł. Nie są to małe środki, ale zawsze można wyszukiwać kolejne potrzeby. Gdy przez dziesięciolecia istniały braki, nie da się wszystkiego załatwić w jednej kadencji. Na drodze od Turska do Niekurzy w najbliższym czasie będzie kładziony asfalt ze środków powiatu i gminy. Będzie modernizowana droga od Połańca przez Zrębin, gdzie przewiduje się także położenie chodników. Połaniec będzie uczestniczył w inwestycji w 10 % kosztów.

Odnosnie Turska p. Burmistrz przypomniał, że na „betonówce” w kierunku posesji p. Ślusarskiej będzie wykonywana nawierzchnia, ale p. Rosicki zawłaszczył połowę drogi przez ustawienie ogrodzenia - i powstał problem. Generalnie na potrzeby sołectw przeznacza się 1/3 środków inwestycyjnych, a dojdzie jeszcze 6,5 mln euro, czyli 25 000 000 zł na sanitację.

Do sprawy odniósł się też p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej, podkreślając, że pochodzi z Turska Małego, ale nie dostrzega dyskryminacji tego sołectwa, choć w Tursku są jeszcze duże potrzeby.

Pan Przewodniczący Rady podkreślił, że p. Stanisław Zajac – radny z tamtego terenu dobrze pełni swoją funkcję - chociaż bez emocji - ponieważ ma rozeznanie, co jest możliwe do załatwienia,

2/ p. Stanisław Zajac – radny, poinformował, że w Tursku Małym i Tursku Małym Kolonii jest jeszcze sporo do zrobienia. Pan Stanisław Wójcik po pobytach w Tursku zgłasza niektóre sprawy i jest to wsparcie w pracy radnego z tamtego terenu. Wykonywana jest droga do boiska oraz samo boisko, więc wkrótce będzie funkcjonowało. Droga do wału wymaga remontu, ale sami mieszkańcy będący sąsiadami tej drogi, starają się uniemożliwić p. Adasiowi wywóz żwiru, pomimo że p. Adaś sam tę drogę kiedyś wybudował.

Zdaniem p. radnego 4 miejscowości znajdujące się sąsiedztwie Elektrowni mogłyby mieć większy udział w podatkach, które z Elektrowni wpływają do Gminy, tym bardziej że z tego sąsiedztwa często powstają problemy, jak chociażby po tegorocznych obfitych deszczach, gdy woda ze składowiska zalała okolicę. Udało się tym razem uzyskać od Elektrowni pewne zadośćuczynienie, ale było to zdarzenie jednorazowe.

Pan radny dodał też, że rów F, kiedyś należący do Elektrowni, aktualnie jest zarządzany przez Spółkę Wodną z Kielc, która od razu zażądała od rolników, aby rów utrzymywali w należytym stanie.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy wtrącił uwagę, że na utrzymanie rowów i przepustów, Gmina przeznaczona znaczne środki (450 000zł),

- 3/ p. Jacek Tarnowski – radny, zastrzegając się, że sprawę już poruszał na wspólnym zebraniu Komisji Oświaty i Komisji Zdrowia - poprosił aby, przedstawiona zastała informacja na temat możliwości pozyskania wody dla Połańca oraz w sprawie zamierzonego ustawienia tablic informacyjnych.

Pan radny poprosił, aby wycofać się z pomysłu montażu tych tablic przy zadaniach wykonywanych przez Gminę, a informacje kto jest inwestorem, przedstawić np. w prasie lokalowej.

Pan Jacek Tarnowski zaproponował ponadto, by wesprzeć finansowo lokatorów domów, które mają być przeznaczone do sprzedaży, co umożliwiłoby najemcom wykupienie tych domów.

Na propozycje radnego p. Jacka Tarnowskiego odpowiedział radny p. Stanisław Wójcik, stwierdzając, że jest to jakby zmowa z poprzednimi władzami samorządowymi, którzy pozyskali z zewnątrz tylko niewielkie środki, podczas gdy władze obecne pozyskały ponad 10 000 000 zł, i powinny się tym faktem pochwalić przed społeczeństwem, chociażby przez zainstalowanie tablic informacyjnych.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że pomysł z tablicami powstał przez to, że Gmina realizuje zadania inwestycyjne na terenie osiedla spółdzielczego, a Spółdzielnia Mieszkaniowa „Połaniec” szczyty się że to ona te zadania wykonała. Jedna tablica to koszt około 300 zł.

Odnosnie poszukiwań wody, p. Burmistrz stwierdził, że zgodnie z przepisami na wykonanie odwiertów został ogłoszony przetarg, a Gmina zgodnie z uchwałą Rady Miejskiej miała na ten cel 66 000 zł. Zgłosiło się trzech czy czterech potencjalnych wykonawców, z cenami od 88 000 zł do 104 000 złotych, czyli znacznie więcej niż zabezpieczone środki. Generalnie chodzi o stwierdzenie, czy na terenie Miasta i Gminy można pozyskać odpowiednią ilość dobrej wody. Żeby wyniki były wiarygodne, muszą być wykonane trzy studnie. Pozwoli to określić ilość i jakość wody. Wodę można uzdatnić i to niekoniecznie w dużych budynkach, ale przez instalowanie minioczyszczaczy w rurach. Sprawa znalezienia wystarczającej ilości wody, którą można byłoby niedrogimi nakładami uzdatnić jest sprawą zasadniczą. W lipcu ilość zużytej wody wzrosła o 150 %.

Pan Grzegorz Gorycki – radny, zaproponował wykonanie pomiarów, aby w przybliżeniu określić ilość i cechy tutejszej wody oraz koszty jej uzdatnienia - lub powrócić do sprawy wykupienia ujęcia wody.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że wcześniej musiałyby być zgoda Rady Miejskiej na sfinansowanie badań.



Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej przypomniał, że Gmina potrzebuje 1 200 – 1 400 m<sup>3</sup> wody na dobę i podkreślił, że p. Stanisław Wójcik apeluje o szukanie dobrej wody, lecz temat powinien być gruntownie rozeznany,

- 4/ p. Jacek Tarnowski – radny, poprosił o informację na temat zaplanowanych usług remontowych w remizach OSP, na które przy zmianach w budżecie proponuje się 25 000 zł.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że istnieje zamiar ukończenia remontu OSP w Okrągłej (20 000 zł). Poza tym remontów wymagają remizy w Rybitwach, Maśniku, Zrębinie. Ogółem na remonty remiz jest w budżecie 55 000 zł. Niewątpliwym problemem jest to, że nowa remiza w Ruszczy posiada tylko 1 garaż, choć w projekcie były 2 garaże na wozy bojowe, ponieważ OSP Ruszcza – oprócz Połańca – jest jednostką ratownictwa krajowego. W poprzedniej kadencji zrezygnowano jednak z jednego garażu, przeznaczając pomieszczenia na inny cel. Koszt budowy drugiego garażu to ponad 100 000 zł.

Dziś przedstawiciel OSP Ruszcza prosił o przekazanie z Gminy 30 000 zł na wykonanie podjazdu z kostki betonowej oraz na zmianę ogrodzenia, ale sami strażacy nie wnoszą żadnego swojego udziału, podczas gdy OSP Rudniki przy budowie swojej remizy wykonuje we własnym zakresie prace za ponad 80 000 zł rocznie,

- 5/ p. Jacek Tarnowski – radny, przypomniał, że przy nowych boiskach powinny być zamontowane siatki zabezpieczające samochody i sąsiednie budynki.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział, że „piłkochwyty” są już zamontowane. Podwyższa się też siatkę ogrodzeniową od strony przedszkola.

Komisje wyraziły swoje opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Zdrowia i Komisja Oświaty na wspólnym zebraniu pozytywnie zaopiniowały projekt uchwały.
- Komisja Rolnictwa pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.
- Komisja Budżetu pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały wraz z autopoprawkami p. Burmistrza.

Głosowanie:

za podjęciem uchwały	-	10 osób
przeciwko	-	-
wstrzymało się od głosu	-	2 osoby

(Uchwała Nr XLII/299/06)

2. Uchwała w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty od ceny sprzedaży lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Połaniec, położonych w Połańcu przy ulicy Zrębińskiej oraz Sienkiewicza, na rzecz ich najemców.

Wprowadzenia do tematu dokonała p. Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego –

- Gmina Połaniec jest właścicielem lokali mieszkalnych położonych w Połańcu przy ul. Zrębińskiej oraz ul. Sienkiewicza. Uchwałą Nr XXIV/172/04 z 29 listopada 2004 roku, Rada Miejska ustaliła zasady zbywania lokali, upoważniając do ich sprzedaży p. Burmistrza. Jednocześnie § 4 tej uchwały stanowi, że Rada każdorazowo ustala wysokość zastosowanej bonifikaty przy sprzedaży lokali mieszkalnych na rzecz najemców. Sprzedaż musi się odbywać za gotówkę, z możliwością zastosowania rat rocznych, spłacanych nie dłuższej niż przez 10 lat. Gdy mieszkanie zbywa się nie na rzecz osoby bliskiej, lub zmienia się sposób użytkowania nabywca ma obowiązek zwrócenia udzielonej bonifikaty. Przygotowana już została dokumentacja geodezyjna, a lokale są wycenione przez rzeczoznawcę majątkowego, podobnie jak udział w gruncie. Przy ul. Zrębińskiej wydzielono drogę do lokali socjalnych oraz wyodrębniono działki pod budynkami. Jest tam 7 budynków po 3 segmenty oraz 1 budynek wolnostojący. Przy ul. Sienkiewicza dokonano podziału gruntu i przyporządkowano do każdego lokalu, bo istnieje dostęp od ulicy. Państwo radni otrzymali arkusz wyceny jednego z lokali. Sprzedaż lokali mieszkalnych to odciążenie Gminy z obowiązku ich utrzymania.

W dyskusji udział wzięli:

1/ p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej zapytał, czy Skarb Państwa nie ma już praw do tych mieszkań,

Pani Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedziała, że Gmina może je sprzedać, a na lokale założone są księgi wieczyste.

Pani Kierownik przypomniała, że po zbyciu domków, Gmina nie miałaby obowiązkułożenia na ich remonty i utrzymanie.

Pani Teresa Pszczoła – przewodnicząca Samorządu Osiedla nr 1 poinformowała, że lokatorzy wykonują naprawy na własny koszt,

2/ p. Stanisław Wójcik – radny, poinformował że rozmawiał z ponad 20. osobami, które proponują by lokale sprzedać za 10 % ich wartości, czyli za przysłowiową złotówkę,

3/ p. Andrzej Wawrzyniec – radny, zaznaczył że jest przeciwny sprzedaży lokali za 10 % wartości, gdy poprzednio sprzedano za 30 %, ponieważ w budynki te Gmina dużo zainwestowała, między innymi przez odwodnienie terenu i wykonanie wentylacji.

Pani Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego wtrąciła uwagę, że każdy z zainteresowanych zakupem lokalu będzie jeszcze musiał wyłożyć około 1 000 zł na konieczne opłaty,

4/ p. Stanisław Wójcik – radny, postawił pytanie, za jaką cenę kupili mieszkania od Elektrowni: p. Edyta Szymańska, p. Edward Bobiński, czy p. Stanisław Maćkowski,

5/ p. Stanisław Śledź – radny, zaznaczył, że zgodnie z uchwałą Rady Miejskiej z 2004 roku, zbycie lokalu przed upływem 5. lat skutkuje koniecznością zwrócenia bonifikaty, jeśli nie dotyczy osoby bliskiej, i poprosił o określenie co oznacza stwierdzenie „osoba bliska”.

Pani Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedziała, że stwierdzenie „osoba bliska” jest określeniem ustawowym, zaś p. Andrzej Kołodziński – radca prawny Urzędu dodał, że nie jest trudne do określenia, kto jest osobą bliską,

6/ p. Stanisław Śledź – radny wyraził zdanie, że zgodnie z przepisami proponuje się zastosowanie bonifikaty przy zakupie mieszkań, ale nabywcy muszą wyłożyć znaczne środki, ponieważ całość lokali znacznie podwyższa cenę gruntu, na który nie ma bonifikaty. Zaproponował więc 80 % bonifikatę,

7/ p. Jacek Tarnowski – radny, zapytał jaki jest przychód dla budżetu Gminy przy stawce wyższej o 10 %.

Pani Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedziała, że 10 % to dla Gminy 1 700 zł więcej,

8/ p. Stanisław Wójcik – radny, zapytał, czy istnieje rozeznanie, ile osób będzie w stanie wykupić mieszkanie za 20 % ich wartości, stwierdzając że dla większości tamtejszych mieszkańców są to wydatki dość duże,

9/ p. Jan Pławski – radny, również przyznał, że każde 1 000 zł dla mieszkańców domków dla powozian to duża suma. Można domniemywać, że przy bonifikacie 80 %, mieszkania kupi 90 % ich aktualnych najemców, a przy bonifikacie 70 %, mieszkania kupi tylko 50 %.

Zaproponował więc, aby zastosować duże bonifikaty, nawet jeśli niektórzy nabędą mieszkania za niewielkie pieniądze.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy wyraził zdanie, że prawda jak zwykle leży pośrodku. W domkach przy ul. Zrębińskiej mieszkają ludzie różnie sytuowani, ale Gmina powinna zrobić wszystko aby sprzedać 100 % mieszkań, przez co uniknie się wspólnego zarządu nieruchomościami,

10/ p. Ewa Wanatko – radna, przypomniała, że na zebraniach proponowała 70 % bonifikaty, lecz zmieniła zdanie i proponuje bonifikatę najwyższą z możliwych,

12/ p. Stanisław Maćkowski – radny, wyraził zdanie, że wielkość bonifikaty powinna być uzależniona od wielkości dochodów osoby, która mieszkanie będzie kupowała,

13/ p. Jacek Tarnowski – radny, nadmienił, że wnioskował, aby wesprzeć finansowo osoby mające wykupić mieszkania, które zajmują.

Dyskusję podsumował p. Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy stwierdzając, że Gmina potrzebuje pieniędzy głównie na inwestycje, a w domkach dla powodzian mieszka część ludzi dość zamożnych, o czym świadczą marki samochodów, którymi jeżdżą.

Pan Burmistrz dodał, iż podtrzymuje swoją propozycję udzielenia 70 % bonifikaty, bo często o pracę zwracają się do niego osoby bezrobotne, które jeżdżą pięknymi samochodami, a mówią że nie mają środków do życia.

Komisje wyraziły opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Zdrowia i Komisja Oświaty na wspólnym zebraniu zaproponowały 70 % bonifikatę.
- Komisja Budżetu nie zajęła stanowiska w sprawie wielkości bonifikaty, ze względu na pat w głosowaniu. Pozostawiła więc decyzję Radzie Miejskiej. Proponowano bonifikatę 70 %, 80 % i 90 %. Za stawką 70 % głosowało 2 osoby, tak sam jak za stawką 80 %.

Głosowanie:

za bonifikatą 70 %	- 7 osób
przeciwko	- 3 osoby
wstrzymało się od głosu	- 2 osoby

(Uchwała Nr XLII/300/06)

3. Uchwała w sprawie sprzedaży nieruchomości gruntowej położonej w Brzozowej gmina Połaniec, stanowiącej własność gminy Połaniec, oznaczonej w ewidencji gruntów jako działka nr 554 o powierzchni 0,27 ha, w drodze przetargu ustnego nieograniczonego.

Wprowadzenia do tematu dokonała p. Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego –

- Gmina w drodze komunalizacji stała się właścicielem tej działki, dawniej należącej do PFZ. Projekt uchwały dotyczy sołectwa Brzozowa, czyli terenu, który posiada aktualny plan zagospodarowania przestrzennego, a działka gminna nr 554 w planie przeznaczona jest pod zalesienie. O jej nabycie zwrócił się do Gminy p. Kępiński – właściciel terenu przyległego, który ma zamiar go zalesić, lecz jego działka ma szerokość mniejszą niż wymagane 20 metrów. Proponuje się więc sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego. Być może zakupem będzie zainteresowany także drugi sąsiad.

Pan Jacek Tarnowski – radny, zapytał, czy sąsiednie działki są także własnością Gminy.

Pani Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedziała, że pozostałe działki są własnością prywatnych osób, a działka której projekt uchwały dotyczy, może być sprzedana sąsiadowi z prawej czy lewej strony, by zalesić łączny areal.

Komisje wyraziły opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Rolnictwa pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.
- Komisja Budżetu pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Głosowanie:

za podjęciem uchwały - 12 osób (jednomyślnie).

(Uchwała Nr XLII/301/06)

4. Uchwała w sprawie sprzedaży nieruchomości gruntowych położonych w Luszycy gmina Połaniec, stanowiących własność gminy Połaniec, oznaczonych w ewidencji gruntów jako działki nr nr 242/2 o powierzchni 0,13 ha, 243/1 o powierzchni 0,01 ha oraz 243/2 o powierzchni 0,20 ha w drodze przetargu ustnego nieograniczonego.

Wprowadzenia do tematu dokonała p. Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego –

- Sytuacja jest podobna jak w projekcie poprzedniej uchwały, ale teren gminny to 3 działki o łącznej powierzchni 0,34 ha. Ich zakupem zainteresowane są dwie osoby, w tym syn osoby, która przed laty przekazała działki na Skarb Państwa w zamian za rentę rolniczą.

Komisje wyraziły opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Rolnictwa pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.
- Komisja Budżetu pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Głosowanie:

za podjęciem uchwały - 12 osób (jednomyślnie).

(Uchwała Nr XLII/302/06)

5. Uchwała w sprawie sprzedaży w trybie bezprzetargowym działki nr 6341/9 o powierzchni 23 m. kw. położonej przy ul. Kleeberga w Połancu na rzecz właściciela zabudowanej nieruchomości przyległej, z przeznaczeniem na poprawę warunków zagospodarowania nieruchomości posiadanej.

Wprowadzenia do tematu dokonała p. Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego –

- Pan Dariusz Bogdański jest właścicielem działki oznaczonej numerem ewidencyjnym 6359 zabudowanej budynkiem mieszkalnym jednorodzinny. Jego budynek posiada częściowo zagłębiony w ziemię garaż, do którego ze względu na małą długość posiadanej działki, wykonany jest dość stromy zjazd, co powoduje znaczną uciążliwość zarówno w okresie zimowym jak i podczas deszczów. Nabycie przedmiotowej działki pozwoliłoby zainteresowanemu na wykonanie dodatkowych prac w zakresie zlikwidowania powyższych uciążliwości.

Komisje wyraziły opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Rolnictwa pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.
- Komisja Budżetu pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Głosowanie:

za podjęciem uchwały - 12 osób (jednomyślnie).

(Uchwała Nr XLII/303/06)

6. Uchwała w sprawie zamiany gruntów położonych w Połańcu, stanowiących własność Gminy Połaniec, na grunty stanowiące własność p. Dariusza Bogdańskiego.

Wprowadzenia do tematu dokonała p. Teresa Parcheta – zastępca kierownika Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego –

- Pan Dariusz Bogdański jest właścicielem nieruchomości gruntowej położonej w Połańcu przy ul. Krakowskiej, oznaczonej w ewidencji gruntów jako działka numer 5857 o powierzchni 0,3441 ha. Nieruchomość ta znajduje się w lokalizacji planowanego do realizacji targowiska miejskiego, w związku z czym zaistniała konieczność nabycia jej na własność Gminy Połaniec. Pan Dariusz Bogdański nie wyraził jednak zgody na sprzedaż swojej działki. Po długotrwałych negocjacjach uzgodniono, iż w zamian za przedmiotową nieruchomość Gmina Połaniec przekaże na rzecz p. Dariusza Bogdańskiego prawo własności gruntu znajdującego się również przy ulicy Krakowskiej w Połańcu, poza lokalizacją wymienionego wyżej targowiska, oznaczonego jako działka numer 8608 o powierzchni 0,5020 ha.

Komisje wyraziły opinie o projekcie uchwały.

- Komisja Rolnictwa pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.
- Komisja Budżetu pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały.

Głosowanie:

za podjęciem uchwały - 12 osób (jednomyślnie).

(Uchwała Nr XLII/304/06)

Po podjęciu uchwał, p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej poinformował, że do Urzędu wpływa dość dużo podań od osób zainteresowanych zakupem gruntów lub zamianą. Kadencja jednak dobiega końca, więc aby Rada nie została posądzona o jakąkolwiek stronniczość, nie będą już przygotowywane projekty uchwał dotyczące gospodarki gruntami. Złożonymi wnioskami zajmie się Rada Miejska przyszłej kadencji.

Ad. 5

Pani Genowefa Hycnar – kierownik Biura Rady Miejskiej poinformowała, że wbrew oczekiwaniom niektórych p. radnych, nie udało się zmienić granic okręgów wyborczych nr nr 12, 13, 14 i 15 wchodzących w skład obwodów 6, 7 i 8, ponieważ nie pozwalają na to obowiązujące przepisy ordynacji wyborczej.

W przyszłości być może dojdzie do utworzenia w Połańcu nowego obwodu, ponieważ obwód nr 1 zbliża się do granicznej wielkości 3 000 mieszkańców.

W najbliższych wyborach nastąpi jedynie zmiana siedziby obwodowej komisji wyborczej nr 8 w Ruszcy, ponieważ na wniosek OSP Ruszcza, lokal wyborczy zostanie utworzony w nowej remizie, nie zaś w obiekcie szkolnym. Remiza położona jest w środku wsi i blisko kościoła, co stanowi ułatwienie dla wyborców.

Ze względu na to, że Miasto i Gmina Połaniec nie przekracza 20 000 mieszkańców, nie będą tu miały zastosowania nowe uregulowania dotyczące blokowania list. Blokowanie list będzie jednak możliwe przy wyborach radnych do Rady Powiatu i do Sejmiku Województwa.

Pytań nie zgłoszono.

Ad. 6

Przedstawiono zaplanowane informacje.

#### 1. Informacja na temat pracy Przewodniczącego Rady Miejskiej w okresie międzysesyjnym.

Informację przedstawił p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej, stwierdzając że w okresie międzysesyjnym uczestniczył w:

- przygotowaniu i przyjęciu w Połańcu delegacji z zaprzyjaźnionych krajów: Francji, Włoch i jednej osoby z Grecji. Delegaci przebywali w Połańcu około tydzień, i uczestniczyli między innymi w Dniu Energetyka. Na zakończenie ich pobytu odbył się koncert przygotowany przez dzieci w ramach zajęć prowadzonych przez Centrum Kultury i Sztuki,
- pogrzebie śp. Mariana Kasperskiego,
- odbiorze technicznym boisk przyszkolnych przy ul. Żapniowskiej (uroczysty odbiór boisk odbędzie się 6 września 2006 roku),
- przygotowaniu materiałów na sesję.

Poza tym przyjął 4 osoby w sprawie mieszkań i inwestycji.

Pan Grzegorz Gorycki – radny, wtrącił uwagę, że koncert w wykonaniu dzieci z Centrum Kultury i Sztuki był na wysokim poziomie i bardzo dobrze przygotowany, więc nie ma zastrzeżeń do sposobu wydatkowania przez Centrum środków gminnych, wbrew opinii

jednej z pań radnych, ciągle zgłaszającej zastrzeżenia, że Centrum kosztuje Gminę bardzo dużo.

Pytań nie zgłoszono.

## 2. Informacja na temat pracy Burmistrza Miasta i Gminy oraz zastępcy Burmistrza Miasta i Gminy.

Informację przedstawił p. Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy, podkreślając, że w dalszym ciągu czynione są starania o środki z zewnątrz na realizację inwestycji. Chodzi np. o termoizolację budynków szkolnych, połączoną z wymianą stropodachów na dachy dwuspadowe. W Połańcu Starostwo takie przebudowy już wykonało na swoich obiektach oświatowych, czyli budynkach Zespołu Szkół Zawodowych więc na razie jest efekt wizualny, a w przyszłości będzie też efekt funkcjonalny. Projekt termoelewacji jest już opracowany.

Druga sprawa, to konieczność zapobieżenia kolizji w realizacji dwóch inwestycji: budowy ulicy Zrębińskiej i chodników przy ul. Zrębińskiej oraz przez Zrębin, z budową kanalizacji, która będzie prowadzona w poboczu drogi i rozpocznie się w czerwcu 2007 roku. Chodzi o to, żeby nie zaistniała sytuacja, że chodniki zostaną ułożone, a potem zajdzie konieczność ich zdjęcia. Po wizycie u p. Wojewody, wydaje się że są szanse, aby przedłużyć termin realizacji chodników do marca 2008 roku, a gdyby z różnych względów przesunął się termin realizacji sanitacji, chodziłoby o wyłączenie chodników z całego zadania. Nie można dopuścić do tego, aby środki publiczne były wydawane dwukrotnie na to samo zadanie. Już od 30 marca 2006 roku wysyłane są pisma w tej sprawie, ale inwestor – którym nie jest Gmina Połaniec – z dużymi oporami odnosi się do tej propozycji.

Jeżeli chodzi o inwestycje, ich realizacja w okresie międzysesyjnym, wygląda następująco:

- W dalszym ciągu trwają przygotowania do budowy sanitacji. Jest w uzgodnieniu specyfikacja na promocję w Narodowym Funduszu Ochrony Środowiska. Ogłoszony jest przetarg na inżyniera kontraktu. Odbędą się 4 wspólne przetargi na rzecz trzech beneficjentów: PGK Połaniec, PGK Staszów i Gminy Rytwiany. To niezbędne elementy w projektach unijnych. Jesteśmy też zobowiązani do propagowania pomocy z Unii Europejskiej. Dlatego ustawione są duże tablice, jak chociażby ta, która stoi obok Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej, o wymiarach 3x2m.

Jest to jeden z elementów zobowiązujących do promowania tego projektu. W przetargu na promocję są właśnie tablice informacyjne i pamiątkowe. W czwartek 31 sierpnia br. w Kurozwałkach odbędzie się konferencja prasowa, na którą przyjedzie p. wiceminister Ochrony Środowiska i p. prezes Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska. Odbędzie się tam promocja projektu. Gdybyśmy odstepili od wspomnianych działań, środki zostaną wycofane. Problemem są także firmy na rynku, które utrzymują się tylko z tego, że unieważniają przetargi. Dla przykładu w ostatnim przetargu pewna firma z Katowic wystawiła cenę 93 269 €, firma z Krakowa 127 025 € i z Tarnowa 149 419 €. Te dwie firmy, które mają ceny o 60 % wyższe, już dziś,



bezpośrednio po przetargu, ustawiły się w kolejce do kserowania dokumentów, żeby sprawdzić prawidłowość kalkulacji u firmy, która przedłożyła najniższą ofertę. Chodzi o zakwestionowanie przedłożonej oferty i wyeliminowanie firmy najtańszej. Tak więc na pięciu specyfikacjach różnica może sięgnąć 100 000 €.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej, zwrócił uwagę o jak duże kwoty chodzi, i że Połaniec z podobnymi praktykami spotkał się podczas przetargu na budowę boisk przy ul. Żapniowskiej, gdy w pewnym momencie wydawało się, że boiska będą kosztowały o 800 000 zł drożej, niż to wynikało z przeprowadzonego przetargu. Udało się jednak wybronić, i po drugim przetargu wykonawca zrealizował boiska za kwotę bardzo zbliżoną do pierwszego przetargu.

Kolejne zadania to:

- ogłoszono przetarg na wykonanie w Rybitwach kolejnych 2 szt. odwiertów, dla poszukiwania wody pitnej,
- trwa budowa kd wzdłuż ul. Witosa,
- trwają prace w zakresie ochrony przeciwpowodziowej w tym: odbudowa przepustów betonowych – ok. 237 mb, odmulenie rowów ok. 18 380 mb, ścinanie poboczy 3 400m<sup>2</sup>,
- ogłoszono przetarg na II etap prac w zakresie ochrony przeciwpowodziowej w tym: odbudowa przepustów betonowych – ok. 238 mb, odmulenie rowów – ok. 29 850 mb, ścinanie poboczy 7 700m<sup>2</sup>, kanał z rur PP o długości ok. 231 mb, odwodnienie liniowe z prefabrykatów betonowych 61 mb, wykonanie opaski z kieszek faszynowych na rowie ok. 160 mb oraz brzegostonu o pow. 640 m<sup>2</sup>,
- trwają roboty uzupełniające przy zbiorniku p. deszczowym na osiedlu Północ w Połańcu,
- trwa budowa chodników z kostki betonowej kolorowej w Połańcu przy ul. Krakowskiej Dużej, łącznika Krakowska Duża – Krakowska Mała oraz Staszowska. Łączna powierzchnia to ok. 4 551m<sup>2</sup>,
- trwa remont chodników, parkingów i ciągów pieszych z kostki betonowej kolorowej w Połańcu przy ul. Kościuszki, Batalionów Chłopskich, Gen. Zajączka, Królowej Jadwigi. Łączna powierzchnia ok. 5 382 m<sup>2</sup>,
- wykonano dywanik asfaltowy ulicy Madalińskiego na odcinku od ul. Kościuszki do ul. Kosynierów, parking przy Kościuszki nr 34 oraz remonty cząstkowe,
- wykonano remont parkingów przy ul. Ruszczańskiej i Madalińskiego w Połańcu,
- został wybrany wykonawca na remont cząstkowy dróg na terenie Miasta i Gminy Połaniec, kamień dolomitowy – 2 900 ton, powierzchniowe utwardzenie grysem 3 krotne na pow. 1 085 m<sup>2</sup>, remont nawierzchni asfaltowej grubość 2 + 3 cm, na pow. 285 m<sup>2</sup>,

- wykonano remont drogi gminnej w Rudnikach kamieniem dolomitowym 600 mb x 4 w tym ok. 200mb x 4 powierzchniowe utwardzenie grysem 3 razy,
- wspólnie ze Starostwem Powiatowym rozpoczęcie się remont nawierzchni asfaltowej drogi powiatowej w Tursku 340mb/5 oraz Ruszcza – Zdzieci Stare 1 126 mb/5,
- wykonano boiska szkolne dla Gimnazjum w Połańcu przy ul. Żapniowskiej. Dofinansowanie z UE w ramach programu ZPORR i Budżetu Państwa – 1 214 717 zł. Stwierdzono pewne niedociągnięcia, ale będą one usunięte w najbliższych dniach.

Problemem jest jednak nieposzanowanie tego co zostało wykonane. Już wyrwane jest jedno siedzenie i kołpaczki zabezpieczające, a niektórzy nocą przechodzą przez siatkę, aby na nowych boiskach urządzać „ imprezy”. W tej sytuacji musi być w pobliżu ustawiona kamera,

- ukończono budowę lokali socjalnych w Połańcu. Całkowita wartość zamówienia 1 626 359 zł. Z Ministerstwa Przemysłu udało się uzyskać dotację w kwocie 570 000 zł,
- wykonano remont w budynku WTZ w Połańcu polegający na wymianie 3 szt drzwi na drzwi p. pożarowe, klasy E130,
- wykonano remont w budynku WTZ w Połańcu polegający na wykonaniu instalacji oddymiania klatki schodowej,
- trwa remont 6 szt. łazienek w budynku Centrum Kultury i Sztuki oraz w Bibliotece w Połańcu.

Inwestycje ogółem wykonano za sumę 11 576 986 zł w tym na wsiach 3 059 307 zł, a środki zewnętrzne ogółem wynoszą 6 059 200 zł.

Informację uzupełnił p. Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy, zawiadamiając, że po skontaktowaniu się z p. dyrektorem Generalnej Dyrekcji Dróg Krajowych, obecnie tworzone jest porozumienie w sprawie budowy obwodnicy. W związku z powyższym należy kontynuować wykup terenów.

Udało się też uzyskać pomoc z Banku Żywnościowego dla mieszkańców Gminy Połaniec, poszkodowanych w czasie tegorocznej suszy oraz podtopień. Są do rozproszania produkty żywnościowe, na przykład mąka, kasza, masło. Pani Anna Wolska – kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej, przygotowuje listy osób poszkodowanych, czyli uprawnionych do przyznania im pomocy. Produkty będą składowane w remizach OSP.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej wtrącił uwagę, że są to wyłącznie zasługi p. Burmistrza.

W dyskusji udział wzięli:

1/ p. Stanisław Wójcik – radny, zapytał czyją własnością jest droga do Wisły w Tursku Małym, bo zdaje się że poprzedni decydenci sprzedali ją prywatnej osobie.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza odpowiedział, że należy sprawdzić kto jest właścicielem tej drogi,

2/ p. Stanisław Wójcik – radny, zgłosił do pilnej naprawy ulicę Królowej Jadwigi,

3/ p. Stanisław Wójcik – radny, stwierdził, że na ul. Kołłątaja został położony asfalt, więc powinien być postawiony znak ograniczenia prędkości, ponieważ kierowcy jeżdżą tamtędy bardzo szybko.

Pan Mirosław Szczukiewicz – kierownik Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedział, że jest to teren zabudowany, więc obowiązuje prędkość 50 km/h i znaki ograniczające nie muszą być ustawione.

### 3. Informacja na temat pracy Komisji Rady w okresie międzysesyjnym.

- Pani Edyta Szymańska – przewodnicząca Komisji Zdrowia i Spraw Społecznych poinformowała, że w okresie międzysesyjnym odbyły się 2 zebrania. Pierwsze – wyjazdowe do nowych domów socjalnych, ponieważ zostały już odebrane. Oglądnięto 3 domki, czyli 2 standardowe i 1 dla osób niepełnosprawnych. Zdaniem Komisji dobrze się stało, że media są tam opomiarowane. Komisja stwierdziła też, że domki są dobrze wykonane, a drobne usterki zgłoszono do usunięcia.

Na pierwszym zebraniu poruszono także problem braku kontenera mieszkalnego dla osoby z Turska Małego potrzebującej pomocy oraz konieczności zapewnienia mieszkań dla wychowanków tutejszego Rodzinnego Domu Dziecka, którzy stali się pełnoletni.

Druga Komisja była połączona z Komisją Oświaty i zwołana była przed sesją. Omówiono na niej realizację budżetu Miasta i Gminy za I półrocze i niektóre projekty uchwał, a także przeanalizowano problem zakwalifikowania do przedszkola w Połańcu dziecka niepełnosprawnego.

Pan Stanisław Wójcik – radny, zapytał, czy p. burmistrzowie kupiliby stolbud – gdyby zaistniała taka możliwość – dla osoby z Turska Ogrody.

Pan Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy odpowiedział „tak”.

Pan Stanisław Wójcik dodał więc, że za tydzień da odpowiedź, czy jest możliwość zakupu stolbudu, ponieważ w jednej z firm są stolbudy 5 – letnie, które tylko przez rok były użytkowane.

- Pan Stanisław Zajac – przewodniczący Komisji Rolnictwa i Ochrony Środowiska poinformował, że w okresie międzysesyjnym odbyło się jedno zebranie tej Komisji, na którym przedstawiona została realizacja budżetu Miasta i Gminy za I półrocze 2006 roku oraz przeanalizowano niektóre projekty uchwał.

Pan radny nadmienił też, że na sesję przybył p. Edward Nalepa sołtys Łęgu, który w niedzielę 13 sierpnia br. zorganizował mecz piłki nożnej dla otwarcia boiska dla tamtejszej młodzieży. Mecz wygrała drużyna Ludowego Zespołu Sportowego „Orły” z Łęgu, pokonując zawodników z osiedla „Północ” w Połańcu. Przed meczem, wicestarosta powiatu – p. Ryszard Gad przekazał zawodnikom z Łęgu piękne stroje (koszulki, spodenki i obuwie). Mecz oglądali mieszkańcy Łęgi i Połańca, a także zaproszeni goście, wśród których oprócz p. Wicestarosty byli między innymi: p. Franciszek Wołodźko – marszałek województwa, p. Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy oraz p. Jan Krygowski – zastępca burmistrza. Po meczu odbyła się zabawa młodzieżowa.

Następnie p. Stanisław Zając stwierdził, iż dobrze się stało, że Rada podjęła ważne uchwały dotyczące gospodarki gruntami, a następnie przypomniał, że Świętokrzyski Zarząd Melioracji Wodnych stał się właścicielem rowu F w Brzozowej i niezwłocznie wystosował pisma do rolników, że pod karą grzywny mają ten rów utrzymywać. Inna rzecz, że Elektrownia powinna partycypować w jego utrzymaniu, a stało się tak, że przed przekazaniem rowu nawet go nie oczyszczono, w efekcie czego im bliżej służy, tym rów jest płytszy. W czasie większych wód, jest to właściwie nie rów, ale rzeka, ponieważ płyną nim wody od Rudnik, z Brzozowej i Łęgu. Tylko jednorazowo udało się zawrzeć porozumienie o partycypacji Elektrowni w kosztach likwidacji skutków przyboru wody.

Kolejną sprawą poruszoną przez p. Stanisława Zająca był problem skutków tegorocznej suszy, ponieważ spowodowała znaczną obniżkę plonów, w efekcie czego ziemniaki już są 3. krotnie droższe niż w 2005 roku. Ważne, żeby rolnicy mieli możliwość nabycia dobrego ziarna do siewu.

Następnym tematem była kwestia prezentacji wieńców na tegorocznych dożynkach powiatowych, ponieważ dożynki gminne nie będą organizowane. Pan radny zaproponował, aby spróbować uzgodnić z p. Starostą aby z Połańca – zamiast jednego - zaprezentowano 2 wieńce: z Rudnik i z Turska.

Pan radny odniósł się też do sprawy zabezpieczenia lokalu dla mieszkanki Turska Małego, stwierdzając, że przeprowadził rozmowy z p. Anną Wolską oraz p. Danutą Bobrowską i wiadomo, że ta osoba nie nadaje się do zamieszkania w lokalu socjalnym. Potrzebny jest stolbud, żeby go ustawić w Tursku, gdzie ludzie tę panią tolerują i służą pomocą. W Łęgu jest wprawdzie jeden wolny stolbud, ale w złym stanie.

Pytań nie zgłoszono.

- Pan Jan Gawroński – przewodniczący Komisji Oświaty Kultury i Sportu poinformował, że w okresie międzysesyjnym odbyło się jedno wspólne zebranie z Komisją Zdrowia, a głównymi tematami spotkania było sprawozdanie z wykonania budżetu Miasta i Gminy za I półrocze 2006 roku oraz zaopiniowanie projektów niektórych uchwał.

Pytań nie zgłoszono.

- Pan Stanisław Śledź – wiceprzewodniczący Komisji Budżetu poinformował, że w okresie międzysesyjnym odbyło się jedno zebranie Komisji, na którym przede

wszystkim zaopiniowano wszystkie projekty uchwał. Przeanalizowano także pisma dotyczące gospodarki gruntami. Ze względu jednak na stwierdzenie wyrażone przez p. Przewodniczącego Rady, iż projekty uchwał w sprawach dotyczących gruntów nie będą już przedkładane Radzie do końca kadencji, ustalenia są właściwie bezprzedmiotowe.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej uściślił, że jeśli jest pilna potrzeba podjęcia uchwał dotyczących nabycia gruntów ważnych dla Gminy, sprawa jeszcze może być skierowana na sesję Rady.

Pytań nie zgłoszono.

Ad. 7

W okresie międzysesyjnym pisemną interpelację zgłosił radny p. Stanisław Wójcik.

Interpelacja tyczyła:

- wykonania przepustu odwadniającego pod deptakiem spacerowo – rowerowym na wysokości działki p. Kazimierza Sumary, ponieważ podczas długotrwałych opadów deszczu podtopiona jest południowo – wschodnia część Ogrodu Działkowego „Elektryk”,
- częstszego koszenia terenów przy muszli koncertowej,
- uruchomienia na okres wakacyjny oraz w dni wolne od pracy sprzątania miejsc, w których gromadzi się młodzież, czyli:
  - a/ przy centrum handlowym przy ul. Kościuszki,
  - b/ na przystanku autobusowym przed gimnazjum,
  - c/ przy deptaku spacerowym przy ul. Energetyków,
  - d/ przy pomniku T. Kościuszki,
  - e/ na placu rowerowym obok kortu tenisowego,
- fatalnego wykonania chodnika biegnącego z południowej strony bloku nr 7 przy ul. Królowej Jadwigi,
- podniesienia kratki ściekowych na placu rowerowym obok kortu tenisowego, ponieważ kratki ściekowe umiejscowione 8 – 15 cm poniżej nawierzchni asfaltowej mogą być przyczyną wypadków młodych rowerzystów.

Odpowiedź na interpelację odczytał p. Janusz Gil – burmistrz Miasta i Gminy. Zainteresowany otrzymał także tekst odpowiedzi.

## Ad. 8

1. Pan Stanisław Wójcik – radny, przypomniał, że zgłaszał już potrzebę odrdzewienia i pomalowania farbą olejną kontenerów na śmieci, ustawionych obok cmentarza, ponieważ te które tam są ustawiane, tworzą zły wizerunek miasta.

Pan Tadeusz Łukaszek – prezes Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej odpowiedział, że kontenery na śmieci, faktycznie są w złym stanie. Niektóre są tak przerdzewiałe, że należałoby wyciąć fragmenty i nadspawać. Wyremontowane jednak zostały dwie sztuki i ustawione koło cmentarza.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej, wyraził zdziwienie, dlaczego z ustawionych kamer nie ma obrazu, kto podrzuca śmieci do kontenerów przy cmentarzu.

2. Pan Stanisław Maćkowski – radny, poprosił aby oznakować ulicę Lipową i Ruszczańską, ponieważ nie ma tam ustawionych znaków ograniczających szybkość.
3. Pan Stanisław Maćkowski – radny, stwierdził, że istniejące w Połańcu pogotowie ratunkowe, właściwie nie jest pogotowiem ratunkowym. Na drzwiach zawsze zamkniętego budynku, gdzie mieści się pogotowie, wywieszona jest kartka „Dzwonek nieczynny”. Jest ciemno, nie można wejść, bo lekarz pewnie śpi. Bez telefonu komórkowego nikt nie jest w stanie skontaktować się z pogotowiem.

Pan radny dodał, że niedawno jego syn został dotkliwie pobity, ale osoba która obsługuje monitoring i widziała całe zdarzenie, nie była w stanie skontaktować się z policjantem.

Pani Bogumiła Niespodziewana – kierownik Wydziału Organizacji i Spraw Obywatelskich odpowiedziała, że panie obsługujące monitoring mają do dyspozycji telefon komórkowy z Urzędu, aby mogły kontaktować się z policją.

Pan Stanisław Wójcik – radny, wtrącił uwagę, że policjanci pojawiają się w Połańcu tylko wtedy gdy ludzie ich widzą.

Pan Stanisław Maćkowski dodał, że kiedyś na terenie szkolnym młodzież zachowywała się nagannie, a policjanci dwukrotnie tamtędy przejechali, lecz się nie zatrzymali.

Pan Stanisław Śledź – radny, podkreślił że Gmina wydała 400 000 zł na zainstalowanie kamer, a monitoring jest całodobowy. Osoby obsługujące monitoring mają możliwość kontaktu telefonicznego z policją, a okazuje się, że system jest nieudolny. Powstaje pytanie, dlaczego podczas prezentacji monitoringu po jego uruchomieniu, zapewniano o możliwość przekierowania obrazu do Komendy Powiatowej Policji w Staszowie, a potem okazuje się, że praktycznie nie ma żadnej możliwości kontaktu z policją.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy odpowiedział, że prawie wszystko w pierwszej kolejności zależy od ludzi, a dopiero później od urządzeń. Stwierdził też, że sprawa powinna być zgłoszona na początku sesji, gdy obecny był p. Wiesław Szymański komendant Komisariatu Policji.

Pan Zastępca Burmistrza zaproponował, aby Komisja Zdrowia na swoje zebranie zaprosiła komendanta Komisariatu z Połańca i z Komendy Powiatowej w Staszowie dla wyjaśnienia zasad ich wzajemnej współpracy.

Takie samo zdanie wyraził p. Przewodniczący Rady Miejskiej.

Pan Stanisław Śledź – radny, przypomniał, że każda rozmowa telefoniczna w Komisariacie, czy na pogotowiu nagrywa się, więc można je odtworzyć.

4. Pan Stanisław Maćkowski – radny, poinformował, że w pobliżu pływalni ktoś uszkodził samochód jego koledze. Pojechał więc na Komisariat, aby oglądnąć taśmy z monitoringu i okazało się, że obsługa nie potrafi taśm odtworzyć.

Poza tym w rynku miało miejsce pewne zdarzenie. Poszkodowany chciał później oglądnąć nagranie, lecz mu nie udostępniono, twierdząc, że najpierw komendant Policji musi to widzieć. Sprawa trwa ponad dwa miesiące, i nic się nie dzieje.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy wtrącił uwagę, że w Komisariacie Policji także nie udostępniono mu kaset.

Odnosnie pracy pogotowia, p. Zastępca Burmistrza poinformował, że telefonicznie nie mógł skontaktować się z pogotowiem, gdy wnuczek zachorował, więc pojechał do izby przyjęć w Staszowie. Bezskutecznie czekał na przyjęcie przez lekarza półtorej godziny.

Pani Jadwiga Regulska – Domagała – kierownik Przychodni Zdrowia przypomniała, że pogotowie jej nie podlega, więc nie wie dlaczego uszkodzony jest dzwonek w drzwiach, ale najłatwiej skontaktować się z pogotowiem na numer 999, bo karetka może być w terenie.

5. Pan Stanisław Maćkowski – radny, zapytał dlaczego pogotowie ratunkowe tak źle funkcjonuje.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej odpowiedział, że chyba dlatego, że w Połańcu nie ma osoby której pogotowie podlega.

Pan Stanisław Śledź – radny, zaproponował, aby pisemnie wystąpić do kierownictwa pogotowia w sprawie istniejących nieprawidłowości.

Pani Jadwiga Regulska – Domagała – kierownik Przychodni Zdrowia stwierdziła, że powinno to być pismo z Rady Miejskiej.

Pani Ewa Wanatko – radna, poinformowała, że na placu pogotowia myte są prywatne samochody, a woda płynie prawie cały czas.

Pan Stanisław Wójcik – radny, zapytał, czy 6 etatów pielęgniarskich wystarczyłoby, aby w pogotowiu cały czas istniała obsługa pielęgniarska.

Pani Jadwiga Regulska – Domagała – kierownik Przychodni Zdrowia odpowiedziała, że nie jest dysponentem karetki pogotowia, ale wie, że na pogotowiu pielęgniarka nie może funkcjonować bez lekarza.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej podkreślił, że w pogotowiu musi być lekarz. W tej sprawie do dyrektora ZOZ wysłane zostanie pismo.

Pan Grzegorz Gorycki – radny, wtrącił uwagę, że w innych krajach do wypadków jeżdżą ratownicy.

6. Pan Jan Gawroński – radny, poprosił o pilne zamontowanie progu spowalniającego na ul. Szkolnej w Ruszcy oraz wycięcie gałęzi na skrzyżowaniu ulic Szkolnej i Knothego, aby była dobra widoczność.

Poza tym w wiacie przystankowej w Rybitwach, gdzie oczekują dzieci na autobus szkolny, przed jesienno – zimowymi opadami i chłodami należy wprawić szybę.

7. Pan Andrzej Wawrzyniec – radny, poprosił, aby w Merkuriuszu Połanieckim zamieścić apel do właścicieli niezabudowanych nieruchomości, aby zadbali o swoje tereny (koszenie chwastów, wycinanie krzaków itp.), ponieważ te tereny wyglądają szpetnie. Najgorzej jest za CPN. Jest też rozpoczęta budowa na ul. Wójta Bartłomieja, gdzie w środku budynku wyrosły już drzewa. Poza tym zalegają tam sterty śmieci. Powinny też być usunięte krzaki na skrzyżowaniu dróg koło CPN.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy odpowiedział, że istnieje obowiązek dbania o estetykę posesji i działek budowlanych nie zagospodarowanych, zaś w odniesieniu do gruntów rolnych oraz pozostałych, chwasty powinny być koszone w takich terminach, żeby się nie wysiewały.

Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej poprosił p. Annę Gajewską o zamieszczenie w Merkuriuszu takiego apelu.

8. Pani Ewa Wanatko – radna, podkreśliła, że  $\frac{3}{4}$  mieszkańców osiedla spółdzielczego nie wie które tereny są spółdzielcze, a które Miasta i Gminy. W efekcie często pod adresem Gminy kierowane są pretensje, że czegoś nie zrobiono, podczas gdy teren jest Spółdzielni Mieszkaniowej.

Pani radna poprosiła, aby przygotować mapki informacyjne.

9. Pan Andrzej Wawrzyniec – radny, poprosił, aby:

- Gmina wykonywała drobne remonty na ładnie urządzonym placu zabaw na osiedlu Północ,
- przed zimą dokonać przeglądu chodników i poprawić, gdzie jest to konieczne, np. zlikwidować zapadlisko na chodniku ul. Mickiewicza,



- przed realizacją łącznika ul. Reymonta i Sportowej wykonać przepust na rowie, ponieważ mieszkańcy (w tym dzieci szkolne) przechodzą po desce, aby nie korzystać z niebezpiecznej drogi krajowej.

Pan Mirosław Szczukiewicz – kierownik Wydziału Inwestycji i Mienia Komunalnego odpowiedział, że w miejscu o którym mówi p. radny, był planowany przepust, ale właściciel działki zagroził swoje pole drutem kolczastym. Istnieje domniemanie, że gdy się tam wejdzie z robotami, powstanie duży problem.

10. Pan Jacek Tarnowski – radny, zapytał, czy są podjęte jakieś działania związane z budową sali gimnastycznej w Ruszcy.

Pan Jan Krygowski – zastępca burmistrza Miasta i Gminy odpowiedział, że nie ma takich działań.

11. Pan Stanisław Zając – radny, powrócił do tematu oczyszczalni i jej sąsiedztwa, informując, że osady z oczyszczalni rolnicy wywożą na pola, ale należałoby spowodować by z tym ładunkiem nie jeździli drogą asfaltową, ponieważ osady na asfalcie są rozjeżdżane i przyklejają się do samochodów.

12. Pan Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej poinformował, że do Rady Miejskiej wpłynęło pismo p. Ewy Janiny Majka, w którym zainteresowana zgłasza pretensje o dokonanie przeniesienia własności gruntów pod budynkiem byłej restauracji przy ul. Kazimierza Wielkiego, w trybie bezprzetargowym na rzecz Gminnej Spółdzielni, a uchwałę w tej sprawie Rada podjęła w 2005 roku.

Pan Przewodniczący Rady dodał, że istnieje opinia prawna w podobnej sprawie, ale zainteresowana nie przyjmuje jej do wiadomości. Przedłożyła bardzo obszerne, wielowątkowe pismo o wszczęcie procedury unieważniającej, ale to są kompetencje sądu, nie administracji, czy Rady.

Wobec wyczerpania zaplanowanego porządku obrad, p. Edward Bobiński – przewodniczący Rady Miejskiej podziękował wszystkim za udział w sesji i zamknął obrady.

Na tym protokół zakończono.

Prot: G. Hycnar.

